

Módosítás: 17

előterjesztette: Alain Lipietz, Ian Hudghton, Satu Hassi és Daniel Marc Cohn-Bendit, a Zöldek/ az Európai Szabad Szövetség Képviselőcsoportja nevében

Jelentés**A6-0026/2005****Robert Goebbels**

Átfogó gazdaságpolitikai iránymutatás

Állásfoglalási indítvány

C. Preambulumbekzdés

- C. mivel a fenntartható növekedés eléréséhez olyan szociális, foglalkoztatás- és környezetvédelmi politikákra van szükség, amelyek a következő generációk iránti felelősségen alapulnak és szociális kohézió előmozdítását célozzák, továbbá mivel a szociális kohézió magas szinten való fenntartásához magas szintű foglalkoztatásra és megfelelő szintű társadalmi védelemre van szükség a szerződésben előírt célkitűzéseknek megfelelően, és mivel a nyugdíjrendszer fenntarthatósága csak abban az esetben biztosítható, ***ha az európai gazdaság termelékenységéje állandóan nő, és ha a munkanélkülieket a nyugdíjba vonulásokkal párhuzamosan munkába állítják,***

Or. fr

17.2.2005

A6-0026/18

Módosítás: 18

előterjesztette: Alain Lipietz, Ian Hudghton, Satu Hassi és Daniel Marc Cohn-Bendit, a Zöldek/ az Európai Szabad Szövetség Képviselőcsoportja nevében

Jelentés

A6-0026/2005

Robert Goebbels

Átfogó gazdaságpolitikai iránymutatás

Állásfoglalási indítvány

D. Preambulumbekezdés

- D. mivel egyes tagállamok túlzottan magas költségvetési hiánya a strukturális reformok hiányának a tünete, és pozitív összefüggés áll fenn ***az ország mérete és a költségvetési hiány között,***

Or. fr

17.2.2005

A6-0026/19

Módosítás: 19

előterjesztette: Alain Lipietz, Ian Hudghton, Satu Hassi és Daniel Marc Cohn-Bendit, a Zöldek/ az Európai Szabad Szövetség Képviselőcsoportja nevében

Jelentés

A6-0026/2005

Robert Goebbels

Átfogó gazdaságpolitikai iránymutatás

Állásfoglalási indítvány

D. a) Preambulumbekezdés (új)

D. a) *mivel a történelmi alacsony kamatlábak nem keltettek bizalmat a vállalatokban a beruházás hasznosságát illetően,*

Or. fr

17.2.2005

A6-0026/20

Módosítás: 20

előterjesztette: Alain Lipietz, Ian Hudghton, Satu Hassi és Daniel Marc Cohn-Bendit, a Zöldek/ az Európai Szabad Szövetség Képviselőcsoportja nevében

Jelentés

A6-0026/2005

Robert Goebbels

Átfogó gazdaságpolitikai iránymutatás

Állásfoglalási indítvány

1. bekezdés

1. sajnálatát fejezi ki a lisszaboni stratégia megvalósításában való jelentős késedelme miatt, ***nevezetesen a “tudás gazdaságához” szükséges emberi tőkébe történő beruházások, valamint a környezetvédelem terén vállalt európai kötelezettségvállalásokból fakadó befektetések tekintetében.***

Or. fr

17.2.2005

A6-0026/21

Módosítás: 21

előterjesztette: Alain Lipietz, Ian Hudghton, Satu Hassi és Daniel Marc Cohn-Bendit, a Zöldek/ az Európai Szabad Szövetség Képviselőcsoportja nevében

Jelentés

A6-0026/2005

Robert Goebbels

Átfogó gazdaságpolitikai iránymutatás

Állásfoglalási indítvány

2. bekezdés

2. *törölve*

Or. fr

17.2.2005

A6-0026/22

Módosítás: 22

előterjesztette: Alain Lipietz, Ian Hudghton, Satu Hassi és Daniel Marc Cohn-Bendit, a Zöldek/ az Európai Szabad Szövetség Képviselőcsoportja nevében

Jelentés

A6-0026/2005

Robert Goebbels

Átfogó gazdaságpolitikai iránymutatás

Állásfoglalási indítvány

4. bekezdés

4. *úgy véli, hogy a monetáris és a költségvetési politika összehangolása elengedhetetlen az ismeretekre alapozott versenyképes gazdaság működtetése szempontjából,*

Or. fr

Módosítás: 23

előterjesztette: Alain Lipietz, Ian Hudghton, Satu Hassi és Daniel Marc Cohn-Bendit, a Zöldek/ az Európai Szabad Szövetség Képviselőcsoportja nevében

Jelentés

A6-0026/2005

Robert Goebbels

Átfogó gazdaságpolitikai iránymutatás

Állásfoglalási indítvány

5. bekezdés

5. ismételten kéri a munkaerőpiac reformjainak megvalósítását, az egyensúly, rugalmasság és biztonság biztosításának szellemében; emlékeztet, hogy ragaszkodik a vállalkozási- és kezdeményezőkedvet, innovációt és ipari versenyképességet elősegítő politikák megvalósításához és ebben a vonatkozásban támogatja az igazgatás egyszerűsítésére irányuló célkitűzéseket, valamint a vállalati adózással kapcsolatos akadályok elhárítását – *az adózás harmonizálásra vonatkozó “Monti-csomag” megvalósításával* –, végül pedig hangsúlyozza, hogy a minőségi állások növelése maga után fogja vonni az európai munkatermelékenység javulását.

Or. fr

Módosítás: 24

előterjesztette: Alain Lipietz, Ian Hudghton, Satu Hassi és Daniel Marc Cohn-Bendit, a Zöldek/ az Európai Szabad Szövetség Képviselőcsoportja nevében

Jelentés

A6-0026/2005

Robert Goebbels

Átfogó gazdaságpolitikai iránymutatás

Állásfoglalási indítvány

6. bekezdés

6. úgy véli, hogy a megnövekedett termelékenység nem lesz elegendő az összes gazdasági és társadalmi igény kielégítéséhez szükséges növekedés biztosítására és a demográfiai változások következményeinek enyhítésére, különösen tekintettel a nyugdíj és egészségügyi rendszerekre, ***aminek záloga a nyugdíjba vonulóknak átképzett munkanélküliekkel történő helyettesítését elősegítő politika, hiszen a nyugdíjárulék-fizetés időszakának megnövelése csak a teljes foglalkoztatottsághoz közel álló helyzetben valósítható meg,***

Or. fr

Módosítás: 25

előterjesztette: Alain Lipietz, Ian Hudghton, Satu Hassi és Daniel Marc Cohn-Bendit, a Zöldek/ az Európai Szabad Szövetség Képviselőcsoportja nevében

Jelentés**A6-0026/2005****Robert Goebbels**

Átfogó gazdaságpolitikai iránymutatás

Állásfoglalási indítvány

7. bekezdés

7. aggodalmát fejezi ki, amiért még mindig magas a munkanélküliség aránya és amiért a foglalkoztatási arány előre jelzett növekedése mind az euróövezetben, mind pedig az Unió területén elégtelennek bizonyul; külön erőfeszítéseket sürget a tanácsadás és átképzés biztosításában a több mint hat hónapja munka nélkül lévők számára; hangsúlyozza a kis- és középvállalkozásoknak az állások teremtésében betöltött rendkívül fontos szerepét és ebben a vonatkozásban aggodalmát fejezi ki a 2004-ben csődbe jutott kis- és középvállalkozások nagy száma miatt, sajnálva, hogy a kis- és középvállalkozások a nagy vállalkozásokkal ellentétben nem élvezhetik teljes mértékben a már több éve felkínált kedvező pénzügyi feltételeket, hangsúlyozza a vállalkozói szellemet megerősítő környezet, valamint az új vállalkozások létrehozását elősegítő kockázatvállalási kultúra kialakításának szükségességét az igazgatási terhek kis- és középvállalkozások számára történő könnyítése, a szabályozási környezet egyszerűsítése, **(törlés)** valamint a KKV-k pénzügyi forrásokhoz – különösen a kockázati tőkéhez - való hozzáféréseinek javítása révén, javasolja a KKV-k lehetőségeinek javítására irányuló reformokat, felhívja a figyelmet arra, hogy a mikrohitel meghatározó szerepet játszhatnak vállalkozások és munkalehetőségek teremtésében; kéri az ilyen eszközök részletes vizsgálatát, közösségi szinten történő figyelembe vételét és használatát,

Or. fr

Módosítás: 26

előterjesztette: Alain Lipietz, Ian Hudghton, Satu Hassi és Daniel Marc Cohn-Bendit, a Zöldek/ az Európai Szabad Szövetség Képviselőcsoportja nevében

Jelentés

A6-0026/2005

Robert Goebbels

Átfogó gazdaságpolitikai iránymutatás

Állásfoglalási indítvány

9. bekezdés

9. megállapítja, hogy a fejlett országokban a háztartásokban az alapvető fogyasztási termékek és a késztermékek aránya - még a jobb minőségű és olcsóbb termékeké is - csökkent az egészségügyi, kommunikációs és üdülési költségek javára, valamint a szolgáltatási ágazat foglalkoztatás szempontjából jelentős százalékot jelent az európai GDP-ben; ebből következően úgy véli, hogy az ágazat termelékenységének csökkenése jelentősen lassítja az európai növekedést, ezért kéri, hogy ebben az ágazatban részesítsék előnyben a tájékoztatási és kommunikációs technológiákba való befektetéseket és innovációt, amelyek alapvető szerepet játszanak a termelékenység növelésében; *(törlés)*

Or. fr

Módosítás: 27

előterjesztette: Alain Lipietz, Ian Hudghton, Satu Hassi és Daniel Marc Cohn-Bendit, a Zöldek/ az Európai Szabad Szövetség Képviselőcsoportja nevében

Jelentés**A6-0026/2005****Robert Goebbels**

Átfogó gazdaságpolitikai iránymutatás

Állásfoglalási indítvány

10. bekezdés

10. felkéri a tagállamokat, hogy támogassák a jövő szempontjából fontos befektetéseket, előmozdítva a kutatás terén a befektetést és a **versenyszellemet** – ideértve az alapkutatást is –, valamint fejlesztési befektetéseket és versenyt, a magas szintű technológiákba, a környezetet tiszteletben tartó technológiákba, az infrastrukturális és transzeurópai hálózatokba, valamint az oktatásba és az életen át tartó képzésbe történő befektetéseket; javasolja a tudomány és a kutatás állami támogatásának növelését; úgy véli továbbá, hogy a szociális szolgálatokba történő befektetések - különösen a gyermekgondozást illetően - lényeges feltételei a nők és férfiak közötti egyenlőség megteremtésének és a nők foglalkoztatási arányának növelésének, felhívja a Bizottság figyelmét a szakértelmet igénylő munkák elégtelen kihasználására a szolgáltatások terén, amelyek helyi jellegüknél fogva még értékesebbek mind a magán, mind pedig a közszférában; hangsúlyozza a szolgáltatásba való befektetés és a munkahelyek létrehozásának szükségességét, különösen az oktatási intézményekben, a helyi szociális szolgáltatásokban, a gyermek és idősgondozás, valamint az otthoni segítségnyújtás terén, úgy véli, hogy figyelembe kell venni a népesség előregedését, mivel ez szükségszerűen a munkaképes népesség előregedéséhez is vezet; megállapítja, hogy az idősebb munkavállalóknak gyakran vannak az előmenetellel kapcsolatos problémáik, illetve előfordul, hogy túl idősnek tartják őket az előléptetésre vagy a továbbképzésre vagy ezek túl költségesek lennének; ennek megfelelően úgy véli, hogy az ilyen munkavállalók számára személyre szabott kezdeményezésekre van szükség a tanácsadás és a továbbképzési rendszer területén,

Or. fr

17.2.2005

A6-0026/28

Módosítás: 28

előterjesztette: Alain Lipietz, Ian Hudghton, Satu Hassi és Daniel Marc Cohn-Bendit, a Zöldek/ az Európai Szabad Szövetség Képviselőcsoportja nevében

Jelentés

A6-0026/2005

Robert Goebbels

Átfogó gazdaságpolitikai iránymutatás

Állásfoglalási indítvány

13. bekezdés

13. *(törölve)*

Or. fr